

**Zeitschrift:** Jahresbericht über die Inländische Mission der katholischen Schweiz  
**Herausgeber:** Inländische Mission der katholischen Schweiz  
**Band:** 67 (1930)

**Rubrik:** Italiener-Missionen in der Schweiz

#### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

#### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

#### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 29.12.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

6. Bosco (Valle Maggia). o  
(Pfarrer: Rinaldo Fontana.)

Katholiken: 230.

Taufen 2; Kommunionen 7700; Beerdigungen 5; Unterrichtskinder 20.

Das christliche Leben hat sich dieses Jahr normal und gut entwickelt. An Ostern hatten wir das vierzigstündige Gebet. Es waren drei andächtige und freudige Tage, die noch nicht vergessen sind.

Das Kirchenfest St. Jakob, am 25. Juli, wurde großartig gefeiert in Gegenwart des H. Msgr. Dr. Roseda, Generalvikar der Diözese. Er wurde mit großer Feierlichkeit vom ganzen Dorfe empfangen. Die Jugend erfreute ihn mit ihren schönen Liedern und die Schüler mit ihren Gedichten und Dorfblumen; die Mädchen reichten ihm Alpenrosen und die Knaben Edelweiß. Diese hat er gerne angenommen und versprochen, er wolle sie der lieben Muttergottes in seiner Wallfahrtskirche zu Morbio Inferiore bringen. — Auch dieser war ein unvergesslicher Tag.

5. Novaggio. o

(Pfarrverweser: Ferdinand Andina, Pfarrer von Pura.)

Katholiken: 345.

Taufen 5; Ehen 4, davon 1 gemischte; Ehen von Katholiken ohne kathol. Trauung 1; Beerdigungen 7; Unterrichtskinder 42.

Das Resultat der Volkszählung von 1930 ist folgendes: Katholiken 345, Altkatholiken 28, Protestanten 139, Konfessionslose 37. — Mit Hilfe der Inländischen Mission konnte viel Gutes geschaffen werden zugunsten des Religionsunterrichtes, wie auch zur Eindämmung der andersgläubigen Propaganda.

Die Osterkommunion empfingen bloß 140 Pfarrkinder. — Vom Religionsunterricht in der Gemeindeschule ließen sich 7 Kinder dispensieren.

---

## Italiener-Missionen in der Schweiz.

Die Seelsorge der Italiener, welche keine leichte Aufgabe hat, wurde auch im Berichtsjahre wieder tatkräftig unterstützt. Die Missionäre tun ihr Möglichstes, um ihre Landsleute in den vielen Gefahren der Großstadt vor Unglauben und Umsturz zu bewahren. Die Inländische Mission bedachte die Seelsorge folgender Kolonien mit ihren Beiträgen:



1. Basel-Großstadt	Fr. 1200.—	Uebertrag	Fr. 6000.—	
2. Basel-Kleinstadt	„ 1200.—	5. Naters	„ 600.—	
3. Genf	„ 3000.—	6. Uster	„ 750.—	
4. Martinach	„ 600.—	7. Zürich	„ 3000.—	
	Uebertrag	Fr. 6000.—	Total	Fr. 10,350.—

Gerne fügen wir noch den Spezialbericht von Zürich an:

#### Italiener-Mission Zürich 4.

(Pfarrer: Luigi Varisco. — Wohnung: Feldstraße 109. — Telephon 32952. Postchef VII 15939.)

##### Katholiken: 2000.

Tauften 54; Ehen 42, davon 3 gemischte; Beerdigungen 29; Kommunionen 11,000; Unterrichtskinder 130.

Die Zahl der italienischsprechenden Katholiken ist in Zürich von 20,000 in der Vorkriegszeit lt. Volkszählung auf zirka 9000 zurückgegangen. Von diesen gehören ungefähr 7000 dem Königreich Italien und 2000 dem italienischen Teil der Schweiz an.

Das Glaubensleben hat aber in den letzten Jahren mit Erfolg zugenommen, obwohl viele den Weg zur Missions-Station noch nicht gefunden haben. Immerhin ist das obige statistische Ergebnis vom letzten Jahr ein recht erfreuliches. — Auch die Vereine blieben im letzten Jahr nicht untätig. Der katholische Männerverein zählt gegenwärtig 70, der christliche Mütterverein 120, der katholische Junglingsverein 30, die Jungfrauen-Kongregation 25 Mitglieder. Jeden Sonn- und Feiertag verschönert der Kirchenchor St. Agnes, aus 25 Mitgliedern bestehend, die gottesdienstlichen Funktionen und nimmt auch an den weltlichen Feiern regen Anteil.

Verschiedene Anlässe, wie eine gut durchgeführte Christbaumbescherung für die ärmeren Kinder der Kolonie, theatralische Aufführungen der Vereine, sorgten für unterhaltende Abwechslung im Alltag unserer schlichten Leute.

Auch die Kranken wurden nicht vergessen. Zweimal in der Woche wurden sie in den verschiedenen Spitälern und Kliniken der Stadt besucht. Den beiden Missionären fehlt es also nicht an Arbeit. Sie ist aber von reichem Gottes Segen begleitet, der durch die Fürbitte Mariens, der Hilfe der Christen, und des seligen Don Bosco sichtlich vermehrt wird.

Zu beklagen ist nur, daß die Lokalverhältnisse für die gegenwärtige Zeit zu klein sind, besonders in der Kapelle, die jeden Sonntag bei allen Gottesdiensten überfüllt ist. Auch den Vereinen fehlt ein größerer Saal. Vor allem aber fehlt die Haupt- sache: das nötige Geld, um eine Besserung dieser Zustände herbeizuführen.

Mögen deshalb die edlen Wohltäter der Inländischen Mission auch dieses Werk der Caritas nicht vergessen, das nicht zu den geringsten der Stadt Zürich gehört, sondern auch den meist armen italienischsprechenden Katholiken und ihren Missionären hilfreich zur Seite stehen.

## Polen-Mission.

Während des Jahres 1930 wurden 10 polnische Missionsstationen seelsorglich betreut:

Missions-Station		Arbeiter	Kinder	Besuche	Kommunionen
1. Bern	Tiefenau/Bern	7	5	2	10
	Büren	2	—	—	—
2. Bex	Bex	7	—	1	7
3. Domdidier	Avenches	16	4	4	36
4. Dompierre	Mottes	14	2	4	35
5. Murten	Bellechasse	2	5	3	19
	Kerzers	4	2	—	—
6. Orbe	Chavornay	20	—	1	1
7. Gr. Lancy	Plan les Ouates	15	—	1	15
8. Thayngen	Thayngen	13	21	1	3
9. Würenlos	Oetlikon	19	2	2	28
	Überglatt	18	—	—	—
10. Yverdon	Zürich	4	—	—	—
	Yverdon	30	4	4	37
	Ependedes	20	3	—	—
Total		191	48	23	191

Wir erlauben uns, die Direktion der Inländischen Mission darauf aufmerksam zu machen, daß während des Jahres 1930 die Zahl der Stationen von 8 auf 10 gestiegen ist, was uns nötigte, die Tätigkeit in den bisherigen Stationen zu beschränken. Die